

ZMLUVA O DIELO

uzavretá podľa § 536 a nasl. zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov (ďalej ako "Obchodný zákonník")

ČLÁNOK 1

Zmluvné strany

Objednávateľ: Mesto Skalica

Sídlo: Námestie slobody 10, 909 01 Skalica

Zastúpené: Mgr. Oľga Luptáková, primátorka mesta

IČO: 00309982

DIČ: 2021093899

Nie je platcom DPH.

Číslo účtu (IBAN): SK 79 0200 0000 0000 2012 4182

Kontaktná osoba: Ing. Renáta Medňanská

Mobil: 0908 75 99 09

E-mail: mednanska.renata@mesto.skalica.sk

(ďalej ako „objednávateľ“)

a

Zhotoviteľ: Západoslovenské tlačiarne Skalica s.r.o.

Sídlo: Mallého 60, 909 01 Skalica

Zastúpené: Ing. Želmíra Macháčková (konateľ spoločnosti)

IČO: 35683244

DIČ: 2020310281

Číslo účtu (IBAN): SK95 0200 0000 0021 0060 0555

Kontaktné osoby: Ing. Želmíra Macháčková

Mobil: +421 903 475 632

E-mail: machackova@zapadotlac.sk

(ďalej ako „zhotoviteľ“)

ČLÁNOK 2

Predmet zmluvy

1. Zhotoviteľ sa zaväzuje pre objednávateľa za podmienok uvedených v tejto zmluve riadne a včas s odbornou starostlivosťou a na svoje nebezpečenstvo pripravovať grafickú podobu a tlač magazínu "**Skalica**" (ďalej ako "magazín"), tlačiť magazín v dohodnutom náklade a následne ho dopraviť do miesta dodania podľa odseku 3. tohto článku zmluvy (ďalej aj ako "dielo") a to podľa harmonogramu vydání magazínu, špecifikovaného v prílohe č. 1 tejto zmluvy a objednávateľ sa za riadne a včas vykonané dielo zaväzuje zaplatiť zhotoviteľovi dohodnutú cenu.

2. Zmluvné strany sa dohodli, že príprave grafickej podoby magazínu predchádza neobmedzený počet grafických korektúr. Zmluvné strany sa tiež zároveň dohodli, že tlač magazínu bude uskutočnená s nasledovnými parametrami:

- | | |
|--------------------------|--|
| a) Výstup: | Magazín „Skalica“ |
| b) Formát: | A4 |
| c) Periodicita: | štvrt'ročník (4 čísla ročne) |
| d) Rozsah tlače: | 48 strán (44+4) |
| e) Papier obálka: | 250 g/m², matný |
| f) Papier vnútro: | 115 g/m², matný |
| g) Farebnosť: | plnofarebná tlač |
| h) Väzba: | V2 lepená |
| i) Náklad: | 4400 ks ročne (resp. 1100 ks / číslo) |
| j) Termíny: | Príloha č. 1 Zmluvy o dielo – Termíny prípravy magazínu na roky 2023, 2024, 2025, 2026 a 2027 |

3. Miesto a spôsob dodania magazínu:

- a) **Miesto:** každé vydanie magazínu sa dodá na Mesto Skalica (Mestský úrad Skalica), Námestie slobody 10, 909 01 Skalica. (ďalej ako "miesto dodania").
- b) **Spôsob:** 1100 výtlačkov zabalených v 44 balíkoch po 25 kusoch

4. Objednávateľ má možnosť po vzájomnej dohode meniť dátumy vydania a spôsoby distribúcie magazínu, všetky zmeny je však povinný nahlásiť zhotoviteľovi najmenej 10 pracovných dní pred plánovaným vydaním (distribúciou) magazínu podľa harmonogramu vydání (distribúcie) magazínu.

5. Dodávateľ je povinný pri príprave grafického návrhu magazínu toho daného čísla komunikovať výhradne s pracovníkmi mesta na túto činnosť poverenými. Títo poverení pracovníci sú zároveň oprávnení vizuál magazínu schváliť a zadať do tlače v súlade s prílohou č. 1 Zmluvy o dielo - **Termíny prípravy magazínu na roky 2023, 2024, 2025, 2026 a 2027**, ktorá je neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy.

- Ing. Renáta Medňanská (poverený pracovník) – mednanska.renata@mesto.skalica.sk
- Mgr. Juraj Chovanec (poverený pracovník) – chovanec.juraj@mesto.skalica.sk
- Mgr. Sára Surová (poverený pracovník) – surova.sara@mesto.skalica.sk

ČLÁNOK 3

Cena diela

1. Objednávateľ sa zaväzuje zhotoviteľovi zaplatiť za riadne a včas vykonané dielo cenu v zmysle odseku 2. tohto článku zmluvy. Cena za vykonanie diela bola zmluvnými stranami dohodnutá v súlade so zákonom č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov.

2. Dohodnutá cena diela je nasledovná:

a) Celková cena za jedno vydanie magazínu v náklade 1100 ks:

Cena bez DPH:	1,760 EUR
20 % DPH:	0,352 EUR
Cena s DPH:	2,112 EUR

b) Celková cena za 16 vydaní magazínu:

Cena bez DPH:	30.976,- EUR
20 % DPH:	6.195,20 EUR
Cena s DPH:	37.171,20 EUR

3. Cena za vykonanie diela je stanovená ako cena pevná a nemenná, t.j. bez možnosti úprav počas účinnosti tejto zmluvy, s výnimkou zmeny sadzby DPH.

4. Cena za dielo pokrýva všetky priame aj nepriame náklady spojené so splnením záväzkov podľa tejto zmluvy.

ČLÁNOK 4

Platobné podmienky

1. Zmluvné strany sa dohodli, že zhotoviteľ bude fakturovať dielo priebežne a to vždy za tlač každého vydania magazínu v dohodnutom náklade, vrátane doručenia magazínu do miesta dodania, t.j. vo výške určenej v odseku 2. písm. a) článku 3 tejto zmluvy.

2. Faktúra bude zhotoviteľom doručená v dvoch originálnych výtlačkoch a musí obsahovať všetky náležitosti stanovené platnými právnymi predpismi, inak je objednávateľ oprávnený faktúru v lehote splatnosti zhotoviteľovi vrátiť. Lehota splatnosti začne v takom prípade plynúť od doručenia novej, správne vystavenej faktúry objednávateľovi.

3. Faktúra je splatná do 14 dní odo dňa jej doručenia objednávateľovi.

ČLÁNOK 5

Podmienky vykonania a dodania diela

1. Zhotoviteľ sa zaväzuje vykonať dielo riadne, podľa podkladov predložených objednávateľom alebo ním poverenou osobou, s odbornou starostlivosťou a v súlade s podmienkami dohodnutými v tejto zmluve.
2. Objednávateľ dodá zhotoviteľovi podklady pre zhotovenie novín ako súbory vo formáte .doc, .jpg, .pdf prostredníctvom e-mailu, podľa prílohy č. 1 Termíny prípravy magazínu. Po dohode zmluvných strán môže byť tento termín pri jednotlivých dátumoch vydania skrátený. V prípade, ak dodané podklady nespĺňajú požiadavky na kvalitné uskutočnenie tlače, objednávateľ je povinný zhotoviteľa na túto skutočnosť upozorniť, čo nezaväzuje objednávateľa povinnosti dodržať Termíny prípravy magazínu.
3. Zhotoviteľ je povinný objednávateľovi dodať podľa prílohy č. 1 Termíny prípravy magazínu na roky 2023, 2024, 2025, 2026 a 2027 náhľady zalomených strán na pripomienkovanie.
4. Objednávateľ je povinný zhotoviteľovi dodať podľa prílohy č. 1 Termíny prípravy magazínu na roky 2023, 2024, 2025, 2026 a 2027 všetky podklady a fotografie.
5. V prípade akýchkoľvek nejasností týkajúcich sa odovzdaných podkladov alebo pokynov objednávateľa a v prípade nejasnosti postupu na základe takýchto podkladov alebo pokynov, je zhotoviteľ povinný pred začatím vykonávania pokynov alebo postupov kontaktovať objednávateľa a odstrániť nejasnosť prerokovaním s objednávateľom.
6. V prípade, že objednávateľ zistí, že sa zhotoviteľ odchýlil od podkladov alebo pokynov objednávateľa, je objednávateľ oprávnený požadovať, aby zhotoviteľ na svoje náklady odstránil chyby vzniknuté vykonávaním diela v rozpore s pokynmi objednávateľa a aby dielo vykonával riadnym spôsobom. Ak tak zhotoviteľ neučiní ani v primeranej lehote, ktorú mu na to poskytne objednávateľ, je objednávateľ oprávnený od tejto zmluvy odstúpiť.

ČLÁNOK 6

Záručná doba - zodpovednosť za chyby

1. Zhotoviteľ zodpovedá za chyby diela podľa ustanovení tejto zmluvy a príslušných ustanovení Obchodného zákonníka.
2. Objednávateľ je oprávnený uplatniť u zhotoviteľa reklamáciu diela do 15 (pätnástich) dní odo dňa jeho doručenia.
3. Zhotoviteľ nezodpovedá objednávateľovi za škody spôsobené obsahovou nesprávnosťou podkladov.

ČLÁNOK 7

Čas plnenia

1. Táto zmluva sa uzatvára na dobu určitú, a to **počnúc dňom jej účinnosti do 15.2.2027.**
2. Táto zmluva sa ruší:
 - a) uplynutím doby, na ktorú bola uzatvorená;
 - b) písomnou dohodou zmluvných strán;
 - c) odstúpením od zmluvy; každá zo zmluvných strán je oprávnená odstúpiť od tejto zmluvy, ak druhá zmluvná strana aj napriek písomnému upozorneniu opätovne poruší akúkoľvek povinnosť podľa tejto zmluvy. Odstúpenie od zmluvy musí byť písomné, musí byť doručené druhej zmluvnej strane a musí v ňom byť uvedený konkrétny dôvod odstúpenia, inak je neplatné. Odstúpením od zmluvy sa zmluva ruší na 60. deň odo dňa doručenia odstúpenia druhej zmluvnej strane;
 - d) písomnou výpoveďou; každá zo zmluvných strán môže túto zmluvu vypovedať aj bez uvedenia dôvodu. Výpovedná doba je dva mesiace a začína plynúť prvým dňom kalendárneho mesiaca nasledujúceho po doručení písomnej výpovede druhej zmluvnej strane.

3. Zrušenie tejto zmluvy sa netýka nároku na uhradenie zmluvnej pokuty, nároku na náhradu škody, ani iných ustanovení tejto zmluvy, ktoré vzhľadom na svoju povahu majú trvať aj po skončení zmluvy.

ČLÁNOK 8

Zmluvné pokuty

1. Za omeškanie s úhradou faktúr vystavených v súlade s touto zmluvou a doručených objednávateľovi je dodávateľ oprávnený fakturovať objednávateľovi úroky z omeškania v zmysle nariadenia vlády SR č. 21/2013 Z. z., ktorým sa vykonávajú niektoré ustanovenia Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov.

2. Zaplatenie zmluvnej pokuty nevyučuje povinnosť zhotoviteľa uhradiť objednávateľovi škodu v plnej výške, ktorá vznikla nesplnením záväzkov, ktoré pre neho zo zmluvného vzťahu vyplývajú.

ČLÁNOK 9

Prevod vlastníckeho práva

1. Zhotoviteľ je vlastníkom grafického návrhu a tlačovej predlohy magazínu s názvom "Skalica". Zhotoviteľ na základe tejto zmluvy bezodplatne prevádza vlastnícke právo ku grafickému návrhu magazínu s názvom "Skalica" na objednávateľa.

2. Zhotoviteľ poskytuje objednávateľovi výhradnú (autor nie je oprávnený dielo sám použiť), vecne, časovo, územne a iným rozsahom neobmedzenú licenciu (súhlas) na používanie diela podľa platného Autorského zákona, najmä však na rozširovanie, verejné vystavenie diela, rozmnožovanie, sprístupňovanie a/alebo spracovanie diela akýmkoľvek spôsobom (vrátane akejkoľvek podoby a formy) a na akékoľvek účely podľa voľnej úvahy objednávateľa (nadobúdateľa), napríklad na výstavné, propagačné, publikačné, vzdelávacie a informatívne účely, vrátane práva kupujúceho (nadobúdateľa) udeliť súhlas na použitie diela orgánom a inštitúciám EÚ a ďalším tretím osobám. Súčasťou udelenej neobmedzenej licencie (súhlasu) k dielu je aj výhradné právo objednávateľa (nadobúdateľa) voľne upravovať a/alebo inak

spracovať dielo (a/alebo časti diela), či už samostatne alebo v spojení s inými dielami vrátane vytvárania nových diel na akékoľvek účely podľa voľnej úvahy objednávateľa, a to tak čiernobielych, farebných, plošne grafických diel, ako aj akýchkoľvek iných diel podľa voľnej úvahy objednávateľa.

ČLÁNOK 10

Záverečné ustanovenia

1. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania oboma zmluvnými stranami. Zmluva nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po dni zverejnenia zmluvy na webovom sídle objednávateľa a v centrálnom registri zmlúv.
2. Zmluvné strany sa zaväzujú bezodkladne, najneskôr do troch pracovných dní, oznámiť druhej zmluvnej strane každú zmenu, ktorá by mohla mať vplyv na plnenie záväzkov podľa tejto zmluvy. Zmluvné strany sa zaväzujú nahradiť druhej zmluvnej strane celú škodu, ktorá jej porušením tejto povinnosti vznikne.
3. Písomnosti podľa tejto zmluvy sa doručujú na adresy zmluvných strán, uvedené v článku 1 tejto zmluvy alebo na takú inú adresu, ktorú daná zmluvná strana písomne oznámila druhej zmluvnej strane v súlade s týmto odsekom zmluvy. Písomnosti sa považujú za doručené dňom ich prevzatia druhou zmluvnou stranou (príjemcom). Písomnosti sa považujú za doručené aj dňom odmietnutia prevzatia písomnosti alebo dňom vrátenia písomnosti odosielateľovi z dôvodu neprítomnosti adresáta alebo inak zmareného doručenia (napr. adresát neznámy, adresát si zásielku nevyzdvihol v odbernej lehote).
4. Príloha č. 1 Zmluvy o dielo - podľa prílohy č. 1 **Termíny prípravy magazínu na roky 2023, 2024, 2025, 2026 a 2027** je neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy.
5. Zmluva je vyhotovená v štyroch rovnopisoch, z ktorých dva rovnopisy obdrží objednávateľ a dva rovnopisy obdrží zhotoviteľ, pričom všetky majú platnosť originálu.

6. Právne vzťahy touto zmluvou neupravené sa riadia príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka a ďalších právnych predpisov Slovenskej republiky.

7. Ak by niektoré ustanovenie tejto zmluvy bolo alebo sa stalo neplatným, nebudú tým dotknuté ostatné ustanovenia tejto zmluvy. Zmluvné strany sú povinné bezodkladne neplatné ustanovenie nahradiť novým, zodpovedajúcim hospodárskemu účelu tejto zmluvy, ktorý zmluvné strany sledovali v čase jej podpisu.


8. Túto zmluvu možno dopĺňať alebo meniť len formou písomných dodatkov, podpísaných obidvoma zmluvnými stranami. Dodatky sa po ich podpísaní stávajú neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy.

9. Akékoľvek nároky alebo spory vyplývajúce z tejto zmluvy alebo v súvislosti s ňou, sa zmluvné strany pokúsia vyriešiť vzájomnou dohodou. Ak nedôjde o vzniknutom spore k dohode zmluvných strán, ktorákoľvek zo zmluvných strán je oprávnená obrátiť sa s návrhom na príslušný súd.

10. Zmluvné strany si túto zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli, bola nimi schválená a na znak súhlasu ju vlastnoručne podpísali, pričom zmluvné strany vyhlasujú, že obsah tejto zmluvy plne zodpovedá ich skutočnej vôli, ktorú prejavili slobodne, vážne, určite a zrozumiteľne bez omylu, bez akéhokoľvek psychického alebo fyzického nátlaku.

V Skalici, dňa 12.04.2023

Objednávateľ:


Mgr. Oľga Luptáková
primátorka mesta

V Skalici, dňa 30.3.2023

Zhotoviteľ :

Západoslovenské ...
Skalica, s.r.o.
Malého 60
909 01 Skalica

Ing. Želmíra Macháčková
konateľ spoločnosti